四庫全書

史部

欽定四庫全書

史部

資治通鑑卷四十八至五十

詳校官編修臣范來宗

洗馬臣王坦修覆勘

總校官知縣臣楊懋珩

校對官中書臣孫球

謄録監生臣馮省槐

資治通鑑卷四十八

宋　司馬光　撰

胡三省　音註

漢紀四十　起玄黓執徐盡旃蒙大荒落凡十四年

孝和皇帝下

永元四年春正月遣大將軍左校尉耿夔授於除鞬印綬校戶教翻鞬九言翻使中郎將任尚持節衛護屯伊吾如南單于故事任音壬初廬江周榮辟袁安府安舉奏竇景事見上卷

元作及爭立兆罪于事見上卷上年皆粲所具草竇氏客太尉掾徐齮深惡之掾俞絹翻齮魚倚翻惡烏路翻脅粲曰子為袁公腹心之謀排奏竇氏竇氏悍士刺客滿城中謹備之矣悍下罕翻又疾盱翻粲曰粲江淮孤生得備宰士賢曰粲辟司徒府故稱宰士縱為竇氏所害誠所甘心因敕妻子敕戒也若卒遇飛禍卒讀曰猝賢曰飛禍言倉卒而死也余謂飛禍者言刺客竊發不可得而備若烏之飛集也無得殯斂斂力贍翻冀以區區腐身覺悟朝廷　三月癸丑司徒袁安薨

閏月丁丑以太常丁鴻為司徒　夏四月丙辰竇憲

還至京師還從宣翻又如字　六月戊戌朔日有食之丁鴻上疏曰昔諸呂擅權統嗣幾移事見高后紀幾居希翻哀平之末廟不血食事見王莽紀鴻引此事以指言外戚之禍故雖有周公之親而無其德不得行其埶也賢曰言親賢兼重方可執政今大將軍雖欲敕身自約不敢僭差然而天下遠近皆惶怖承旨怖普布翻刺史二千石初除謁辭求通待報初除而謁之官則辭求通者求通名也待報者得謁與不得謁得辭與不得辭皆待報也雖奉符璽受臺敕符璽所以為信初除者詣尚書臺受敕璽斯氏翻不敢便去久者至數十日背王室背蒲妹翻向私門

此乃上威損下權威也人道悖於下效驗見於天雖有隱謀神照其情垂象見戒以告人君悖蒲內翻見賢遍翻禁微則易易以豉翻救末則難人莫不忍於微細以致其大恩不忍誨義不忍割去事之微未然之明鏡也言禍伏於隱微人多忽之及發見之後昭昭而不可掩是為未然之明鏡夫天不可以不剛不剛則三光不明王不可以不彊不彊則宰牧從橫從子用翻又子容翻横戶孟翻又如字宜因大變改政匡失以塞天意塞悉則翻丙辰郡國十三地震旱蝗竇氏父子兄弟並為卿校卿九卿校諸校尉校

戶教翻充滿朝廷穰侯鄧疊疊弟步兵校尉磊及母元憲女壻射聲校尉郭舉舉父長樂少府璜共相交結賢曰太后居長樂宮故有少府秩二千石樂音洛元舉並出入禁中舉得幸太后遂共圖為殺害謀弒逆也帝陰知其謀是時憲兄弟專權帝與內外臣僚莫由親接所與居者閹官而已閹官周禮謂之奄鄭玄注曰奄精氣蔽藏者今謂之宦人閹衣廉翻又衣檢翻帝以朝臣上下莫不附憲獨中常侍鉤盾令鄭衆謹敏有心幾百官志鉤盾令秩六百石宦者為之典諸近池苑囿遊觀之處屬少府幾事也心幾謂心事也今人謂人胃中有城府者為有心事朝直遥翻盾食尹翻

幾居希翻不事豪黨遂與眾定議誅憲以憲在外謂出屯涼州時也慮其為亂忍而未發會憲與鄧疊皆還京師還從宣翻又如字時清河王慶恩遇尤渥渥厚漬也常入省宿止省禁中也帝將發其謀欲得外戚傳賢曰前書外戚傳傳直戀翻懼左右不敢使令慶私從千乘王求千乘王伉帝長兄也乘繩證翻夜獨內之又令慶傳語鄭眾求索故事賢曰謂文帝誅薄昭武帝誅竇嬰故事索山客翻庚申帝幸北宮詔執金吾五校尉勒兵屯衛南北宮執金吾掌宮外戒司非常北軍五校尉主五營士故令勒兵屯衛閉城門收捕郭璜郭舉鄧疊鄧磊皆

下獄死下遐嫁翻遣謁者僕射收憲大將軍印綬更封為冠軍侯竇憲先已封冠軍侯不受今復封以侯就國更居孟翻與篤景瓌皆就國瓌古回翻帝以太后故不欲名誅憲言不欲正名誅之為選嚴能相督察之為于偽翻憲篤景到國皆迫令自殺初河南尹張酺數以正法繩治竇景酺薄乎翻酺先為魏郡太守郡人鄭據奏竇景罪景遣掾夏猛私謝酺使罪據子酺收猛繫獄及入為河南尹景家人擊傷市卒吏捕得之景怒遣緹騎侯海毆傷市丞酺部吏楊章窮究正海罪徙朔方數所角翻治直之翻及竇氏敗酺上疏曰方憲等寵貴羣臣阿附唯恐不及皆言憲受顧命之託懷伊呂之忠至

乃復比鄧夫人於文母〔賢曰寔鄧夫人即穰侯鄧疊母元張酺論寔兼乃且黨輔鄧夫人猶如前書霍光妻稱霍顯祁大似母號祁夫人之類復扶又翻〕令嚴威既行皆言當死不顧其前後考折厥衷〔折之舌翻衷竹仲翻〕臣伏見夏陽侯瓌每存忠善前與臣言常有盡節之心檢敕賓客未嘗犯法臣聞王政骨肉之刑有三宥之義〔禮記公族有罪獄成有司讞于公曰某之罪在大辟公曰宥之有司又曰在大辟公又曰宥之有司又曰在大辟公又曰宥之及三宥不對走出致刑于甸人公又使人追之曰必宥之有司對曰無及也反命於公公素服如其倫之喪〕過厚不過論今議者欲為瓌選嚴能相〔為于偽翻相息亮翻侯國相也〕恐其迫切

必不完免宜裁加貸宥以崇厚德帝感其言由是瓌獨得全竇氏宗族賓客以憲為官者皆免歸故郡初班固奴嘗醉罵洛陽令种兢（姓譜种本仲氏避難改焉）兢因逮考竇氏賓客收捕固死獄中固嘗著漢書尚未就詔固女弟曹壽妻昭踵而成之（昭即曹大家也）

華嶠論曰固之序事不激詭不抑抗（賢曰激揚也詭毀也抑退也抗進也余謂激詭抑抗皆指史家作意以為文之病華戶化翻）贍而不穢詳而有體使讀之者亹亹而不厭（爾雅曰亹亹猶勉勉也音無匪翻）信哉其能

成名也固譏司馬遷是非頗謬於聖人賢曰言遷所是非與聖人乖謬即崇黄老而薄六經輕仁義而賤守節是也然其論議常排死節謂言龔勝竟夭天年之類否正直謂言王陵汲黯之戇之類而不叙殺身成仁之爲美謂不立忠義傳則輕仁義賤守節甚矣

初竇憲納妻天下郡國皆有禮慶漢中郡亦當遣吏漢中郡在洛陽西千九百九十里戸曹李郃郡有戸曹主民戸祠祀農桑郃曷閤翮諫曰竇將軍椒房之親不修德禮而專權驕恣危亡之禍可翹足而待翹舉也願明府一心王室勿與交通太守固遣之

郃不能止請求自行許之郃遂所在遲留以觀其變行至扶風潘岳關中記曰三輔舊治長安城中長吏各居其縣治民東都之後扶風出治槐里馮翊出治高陵而憲就國凡交通者皆坐免官漢中太守獨不與焉與讀曰預帝賜清河王慶奴婢輿馬錢帛珍寶充牣其第慶或時不安帝朝夕問訊進膳藥所以垂意甚備慶亦小心恭孝自以廢黜尤畏事慎法故能保其寵祿焉　帝除袁安子賞為郎任隗子屯為步兵校尉以安隗守正不附竇氏也任音壬隗五罪翻鄭眾遷大長秋百官志大長秋秩二千石承秦將行景帝更為大長秋或

用上入中興常用宦者職掌奉宣中宮命凡給賜宗親及宗親當謁見者關通之中宮出則從張晏曰皇后卿師古曰秋者收成之時長者恒久之義故以為皇后官名帝策勲班賞衆每辭多受少帝由是賢之常與之議論政事宦官用權自此始矣

秋七月己丑太尉宋由以竇氏黨策免自殺　八月辛亥司空任隗薨　癸丑以大司農尹睦為太尉太傅鄧彪以老病上還樞機職上時掌劒尚書樞機之職鄧彪錄尚書事詔許焉以睦代彪錄尚書事　冬十月以宗正劉方為司空

武陵零陵澧中蠻叛　護羌校尉鄧訓卒吏民羌胡旦

夕臨者日數千人臨力鴆翻哭也羌胡或以刀自割又刺殺其犬馬牛羊刺七逆翻又七四翻曰鄧使君已死我曹亦俱死耳前烏桓吏士皆奔走道路賢曰訓前任烏桓校尉時吏士也至空城郭吏執不聽以狀白校尉徐傿傿恭為烏桓校尉傿於建翻傿歎息曰此為義也乃釋之遂家家為訓立祠為于偽翻下同每有疾病輒請禱求福蜀郡太守聶尚代訓為護羌校尉欲以恩懷諸羌乃遣譯使招呼迷唐使還居大小榆谷迷唐去大小榆谷事見上卷章和二年鄧訓驅逐迷唐而聶尚招呼之欲以反鄧訓之政也聶昵輒翻使疏吏翻迷唐既

還遣祖母畀鈌詣尚（畀鈌蕃迷吾之母）尚自送至塞下為設祖道令譯田汜等五人護送至廬落迷唐遂反與諸種共生屠裂汜等以血盟詛（種章勇翻汜詳里翻詛莊助翻）復寇金城塞（復扶又翻）尚坐免

五年春正月乙亥宗祀明堂登靈臺赦天下　戊子千乘貞王伉薨（謚法臣謚直道不撓曰貞事君無猜曰貞清白守節曰貞固節幹事曰貞伉音抗）

辛卯封皇弟萬歲為廣宗王（廣宗縣屬鉅鹿郡賢曰今貝州宗城縣隋煬帝諱廣故改為宗城）　甲寅太傅鄧彪薨　戊午隴西地震　夏

四月壬子紹封阜陵殤王兄魴為阜陵王（謚法未家短折曰殤阜陵殤王沖質王延之子元年嗣三年薨無嗣今以魴紹封魴符方翻）九月辛酉廣宗殤王萬歲薨無子國除　初竇憲既立於除鞬為北單于欲輔歸北庭（事見上卷三年鞬居言翻）會憲誅而止於除鞬自畔還北詔遣將兵長史王輔以千餘騎與任尚共追討斬之破滅其衆　耿夔之破北匈奴也（事見上卷三年）鮮卑因此轉徙據其地（拓跋氏自北荒南徙盖此時也）匈奴餘種留者尚有十餘萬落（種章勇翻）皆自號鮮卑鮮卑由此漸盛　冬十月辛未太

尉尹睦薨　十一月乙丑太僕張酺為太尉酺與尚書張敏等奏射聲校尉曹褒擅制漢禮破亂聖術宜加刑誅書凡五奏帝知酺守學不通（言守其家學也）雖寢其奏而漢禮遂不行（褒制禮事見上卷章帝章和元年）　是歲武陵郡兵破叛蠻降之（降戶江湖）　梁王暢與從官卞忌祠祭求福（姓譜卞本自有周曹叔振鐸之後曹之支子封於卞遂以建族余按魯有卞莊子楚有卞和）忌等諂媚云神言王當為天子暢與相應答為有司所奏請徵詣詔獄帝不許但削成武單父二縣（成武單父二縣本屬山陽後屬濟陰章帝以益梁國賢曰

（成武今曹州縣單父今宋州縣單音善）暢懃懼上疏深自刺責曰臣天性狂愚不知防禁自陷死罪分伏顯誅（分扶問翻）陛下聖德枉法曲平（賢曰曲平曲法申恩平處其罪）橫赦貸臣為臣受汙（橫胡孟翻汙惡也天下以赦暢為納汙是為暢受汙為于偽翻）臣知大貸不可再得自誓束身約妻子不敢復出入失繩墨不敢復有所橫費（橫戶孟翻復扶又翻）租入有餘乞裁食睢陽穀熟虞蒙寧陵五縣還餘所食四縣（四縣下邑尉氏薄鄙也睢音雖）臣暢小妻三十七人（凡非正室者皆小妻也）其無子者願還本家自選擇謹敕奴婢二百人其餘所

受虎賁官騎及諸工技鼓吹倉頭奴婢兵弩廐馬皆上還本署虎賁士屬虎賁中郎將官騎騶騎也漢官儀曰騶騎王家名官騎與廐馬皆屬太僕工技屬尚方鼓吹屬黃門倉頭奴婢屬永巷御府奚官等令兵弩屬考工令各有本署也賁音奔技渠綺翻吹昌瑞翻上時掌翻臣暢以骨肉近親亂聖化汙清流汙烏故翻既得生活誠無心面目以凶惡復居大宮食大國張官屬藏什物賢曰古者師行二五為什食器之類必共之故曰什物食具今人通謂生生之具為什物復扶又翻顧陛下加恩開許上優詔不聽　護羌校尉貫友貫姓也漢初有趙相貫高遣譯使構離諸羌誘以財貨由是解散使疏吏翻誘音酉乃

遣兵出塞攻迷唐於大小榆谷獲首虜八百餘人收麥數萬斛遂夾逢留大河築城塢此大河即黄河河水至此有逢留之名在二榆谷北作大航造河橋欲度兵擊迷唐酈道元水經注曰於河狹作橋航戶剛翻迷唐率部落遠徙依賜支河曲西羌傳賜支者禹貢所謂析支者也羌居河關之西南濱於賜支至於河首緜地千里司馬彪曰西羌自析支以西濱河首在右居也河水屈而東北流逕於析支之地是為河曲矣應劭曰禹貢析支屬雍州在河關之西東去河關千餘里羌人所居謂之河曲羌

單于屯屠何死單于宣弟安國立安國初為左賢王無稱譽及為單于單于適之子右谷蠡王師子以次轉為

左賢王谷音鹿蠡音盧奚翻師子素勇黠多知黠下八翻知古智字通前單于宣及屯屠何皆憚其氣決數遣將兵出塞數所角翻下同掩擊北庭還受賞賜天子亦加殊異由是國中盡敬師子而不附安國安國欲殺之諸新降胡初在塞外數為師子所驅掠在塞外謂先屬北部時降戶江翻多怨之安國委計降者與同謀議師子覺其謀乃別居五原界每龍庭會議匈奴龍庭本在塞外是時南單于居塞內亦謂所居為龍庭師子輒稱病不往度遼將軍皇甫稜知之亦擁護不遣單于懷憤益甚

六年春正月皇甫稜免以執金吾朱徽行度遼將軍時單于與中郎將杜崇不相平乃上書告崇崇諷西河太守令斷單于章中郎將使匈奴中郎將也斷音短單于居西河美稷故諷令太守斷其章使不上聞單于無由自聞崇因與朱徽上言南單于安國疏遠故胡親近新降遠于願翻近其靳翻降戶江翻欲殺左賢王師子及左臺且渠劉利等又右部降者謀共迫脅安國起兵背畔且子余翻背蒲妹翻請西河上郡安定為之儆備帝下公卿議下遐稼翻皆以為蠻夷反覆雖難測知然大兵聚會必未敢動

搖今宜遣有方略使者之單于庭（之往也使疏吏翻）與杜崇朱徽及西河太守幷力觀其動靜如無他變可令崇等就安國會其左右大臣責其部衆橫暴爲邊害者共平罪誅（相與平處其罪當誅者則誅之橫戶孟翻）若不從命令爲權時方略事畢之後裁行賞賜（賢曰裁量賜物不多與也）亦足以威示百蠻於是徽崇遂發兵造其庭（造七到翻）安國夜聞漢軍至大驚棄帳而去（帳單于所居即謂之穹廬又謂之廬帳）因舉兵欲誅師子師子先知乃悉將廬落入曼柏城（曼柏縣屬五原郡）安國追到城下門閉不

得入朱徵遣吏譬和之安國不聽城既不下乃引兵屯五原崇徽因發諸郡騎追赴之急眾皆大恐安國舅胃鞬侯喜為等慮并被誅乃格殺安國（被皮義翻　考異曰帝紀在去年誤今從南匈奴傳）立師子為亭獨尸逐侯鞮單于（鞮丁奚翻）已卯司徒丁鴻薨　二月丁未以司空劉方為司徒太常張奮為司空　夏五月城陽懷王淑薨無子國除　秋七月京師旱　西域都護班超發龜茲鄯善等八國兵合七萬餘人（龜茲音丘慈　鄯上扇翻）討焉耆到其城下誘焉耆王廣尉

犁王汎等於陳睦故城斬之傳首京師誘音酉考異曰袁紀汎作沉合從超傳因縱兵鈔掠鈔楚交翻斬首五千餘級獲生口萬五千人更立馬耆左侯元孟為馬耆王馬耆國有左右將左右侯更工衡翻超留馬耆半歲慰撫之於是西域五十餘國悉納質內屬至於海濱西海之濱也所謂條支大秦蒙奇兜勒諸國也質音致四萬里外皆重譯貢獻重直龍翻班超所以成西域之功者以匈奴衰困力不能及西域也南單于師子立降胡五六百人夜襲師子降戶江翻安集掾王恬將衛護士與戰破之使匈奴中郎將置掾隨事為自安集掾以安集匈奴為稱也光武在河北亦置

安集掾以天下未定使之安集斯民也建武二十六年使匈奴中郎將置安集掾史將弛刑五十人持兵弩隨單于所處參辭訟察動靜掾俞絹翻於是降胡遂相驚動十五部二十餘萬人皆反脅立前單于屯屠何子薁鞬日逐王逢侯為單于鞮當作鞬賢曰前鞮鞬兩字通今不改亦可薁於六翻鞬九言翻遂殺略吏民燔燒郵亭廬帳將車重向朔方欲度幕北郵音尤重直用翻九月癸丑以光祿勳鄧鴻行車騎將軍事與越騎校尉馮柱行度遼將軍朱徽將左右羽林北軍五校士及郡國迹射緣邊兵賢曰漢有迹射士言尋迹而射也烏桓校尉任尚將烏桓鮮

衆合四萬人討之時南單于及中郎將杜崇屯牧師城漢邊郡有牧師苑以養馬此牧師苑城也當在西河郡美稷縣界逢侯將萬餘騎攻圍之冬十一月鄧鴻等至美稷逢侯乃解圍去向滿夷谷南單于遣子將萬騎及杜崇所領四千騎與鄧鴻等追擊逢侯於大城塞大城縣故屬西河郡國志屬朔方郡斬首四千餘級任尚率鮮卑烏桓要擊逢侯於滿夷谷要一遙翻復大破之前後凡斬萬七千餘級逢侯遂率衆出塞漢兵復扶又翻下同不能追而還還從宣翻又如字以大司農陳寵為廷尉寵性

仁矜數議疑獄（數所角翻）每附經典務從寬恕刻敝之風於此少衰（少詩沼翻）帝以尚書令江夏黃香為東郡太守香辭以典郡從政才非所宜乞留備冗官（冗而隴翻散也）賜以督責小職任之宮臺煩事（宮謂宮中臺謂尚書臺也尚書出納王命故云宮臺煩事）帝乃復留香為尚書令增秩二千石（按百官志尚書令秩千石今特增秩二千石以香在尚書日久又辭不拜郡故復留為尚書令而祿以郡守祿）甚見親重香亦祗勤物務憂公如家

七年春正月鄧鴻等軍還馮柱將虎牙營留屯五原鴻

坐逗留失利下獄死後帝知朱徽杜崇失胡和又禁其上書以致胡反皆徵下獄死下遐稼翻夏四月辛亥朔日有食之　秋七月乙巳易陽地裂余按地理志及郡國志易陽縣屬趙國應劭曰易水出涿郡故安師古及賢皆曰縣在易水之陽此皆承應劭之誤也易水在燕南界漢屬河間郡界此時趙國徒有唐邢洺二州之地安得有屬縣遠在易水之陽邪五代史志洺州臨洺縣舊曰易陽後齊廢入襄國縣後周改為易陽縣別置襄國縣隋開皇六年改易陽縣為邯鄲縣十年改邯鄲縣為臨洺而別置邯鄲縣由是觀之漢易陽縣當在邯鄲襄國二縣之間　九月癸卯京師地震　樂成王黨坐賊殺人削東光鄃二縣東光縣本屬勃海郡鄃縣本屬鉅鹿郡章帝以

益樂成國鄗音羌堯翻舊禁宮人出嫁不得適諸國有故掖庭技人哀置嫁男子章初黨名入宮與通初欲上書告之黨賂哀置財昭殺初

八年春二月立貴人陰氏為皇后后識之曾孫也　夏四月樂成靖王黨薨子哀王崇立尋薨無子國除　五月河內陳留蝗　南匈奴右溫禺犢王烏居戰畔出塞賢曰溫禺犢王名烏居戰秋七月度遼將軍龐奮越騎校尉馮柱追擊破之徙其餘衆及諸降胡二萬餘人於安定北地安定郡在雒陽西千七百里北地郡在雒陽西千一百里車師後部王涿鞮反擊前王

尉犂大獲其妻子尉犂大西域傳作尉犂大時戊己校尉索頎欲廢後部王涿鞮涿鞮忿前王尉犂大責己因反擊尉犂大鞮丁奚翻　九月京師蝗　冬十月乙丑北海王威以非敬王子又坐誹謗自殺　十二月辛亥陳敬王羨薨　丁巳南宮宣室殿火　護羌校尉貫友卒以漢陽太守史充代之充至遂發湟中羌胡出塞擊迷唐迷唐迎敗充兵敗補邁翻殺數百人充坐徵以代郡太守吳祉代之

九年春三月庚辰隴西地震　癸巳濟南安王康薨諡法

好和不爭曰安寛裕和平曰安濟子禮翻 西域長史王林擊車師後王斬之後王涿鞮 夏四月丁卯封樂成王黨子巡為樂成王

五月封皇后父屯騎校尉陰綱為吳房侯郡國志吳房縣屬汝南郡有棠谿亭左傳房國楚靈王所滅又楚昭王封吳王夫概下棠谿地道記有吳城吳房蓋合吳城房國以名縣也以特進就第 六月旱蝗 秋八月鮮卑寇肥如遼東太守祭參坐沮敗下獄死賢曰肥如縣屬遼西郡前書音義曰肥子奔燕燕封於此令平州也按祭彤傳參守遼東鮮卑入郡界參坐沮敗下獄死蓋寇遼西之肥如遂入遼東郡界也沮在呂翻

閏月辛巳皇太后竇氏崩初梁貴人既死事見四十六卷

章帝建初八年宮省事秘莫有知帝為梁氏出者舞陰公主子梁扈遣從兄禪奏記三府扈梁松子也帝母梁貴人少失母為伯母舞陰公主所養禪從才用翻賢曰禪古襢字以為漢家舊典崇貴母氏而梁貴人親育聖躬不蒙尊號求得申議賢曰求申理而議之也太尉張酺言狀帝感慟良久曰毛晃曰良頗也良久頗久也或曰良久少久也一曰良略也聲輕故轉略為良慟徒弄翻大哭也哀過也於君意若何酺請追上尊號存錄諸舅錄采也收拾也帝從之會貴人姊南陽樊調妻嫕嫕音於計翻考異曰袁紀嫕皆作愍今從皇后紀梁竦傳上書自訟曰妾父竦冤死牢獄骸骨不

掩母氏年踰七十及弟棠等遠在絶域不知死生願乞收斂朽骨使母弟得歸本郡帝引見憫乃知貴人枉殁之狀三公上奏請依光武黜呂太后故事事見四十五卷光武中元元年按此事乃光武之失而可引之為故典乎貶竇太后尊號不宜合葬先帝百官亦多上言者帝手詔曰竇氏雖不遵法度而太后常自減損朕奉事十年自嗣位至是十年深惟大義惟思也禮臣子無貶尊上之文恩不忍離義不忍虧案前世上官太后亦無降黜謂上官桀父子誅不累及上官后也事見二十二卷昭帝元鳳元年其勿復

議復扶又翻丙申葬章德皇后燒唐羌迷唐率衆八千人寇隴西脅塞内諸種羌合步騎三萬人擊破隴西兵殺大夏長大夏縣屬隴西郡宋白曰今大夏縣屬河州夏戸雅翻種章勇翻長知兩翻詔遣行征西將軍劉尚越騎校尉趙世副之以趙世副劉尚也考異曰西羌傳作趙代今從帝紀余謂唐太宗諱世民賢注范史偶檢點及此遂改世為代耳將漢兵羌胡共三萬人討之尚屯狄道世屯枹罕狄道枹罕二縣皆屬隴西郡宋白曰狄道縣屬蘭州枹罕縣河州治所枹音膚尚遣司馬寇盱監諸郡兵四面並會監古銜翻迷唐懼棄老弱奔入臨洮南奔入臨洮南南山也尚等追

至高山大破之斬虜千餘人迷唐引去漢兵死傷亦多不能復追_{復扶又翻}乃還　九月庚申司徒劉方策免自殺甲子追尊梁貴人為皇太后謚曰恭懷追復喪制冬十月乙酉改葬梁太后及其姊大貴人於西陵_{西陵蓋以其地在敬陵之西故稱西陵猶薄太后陵在霸陵南因謂之南陵也賢曰初后葬有闕故改葬}擢樊調為羽林左監追封謚皇太后父竦為褒親愍侯_{謚法在國逢難曰愍}遣使迎其喪葬於恭懷皇后陵旁徵還竦妻子封子棠為樂平侯_{樂平侯國屬東郡故清縣也章帝更名}棠弟雍為乘氏侯_{乘氏侯國}

屬濟陰郡春秋之乘丘也乘繩證翻）雍弟翟為單父侯（單父音善甫）位皆將進賞賜以巨萬計寵遇光於當世梁氏自此盛矣清河王慶始敢求上母宋貴人冢（宋貴人冢在雒陽城北樊濯聚上時掌翻）帝許之詔太官四時給祭具慶垂涕曰生雖不獲供養（供俱用翻養羊尚翻）終當奉祭祀私願足矣欲求作祠堂恐有自同恭懷梁后之嫌遂不敢言常泣向左右以為沒齒之恨（齒年也）後上言外祖母王年老乞詣雒陽療疾於是詔宋氏悉歸京師（宋氏歸故郡事見四十六卷章帝建初七年）除慶舅衍俊蓋暹等皆

為郎 十一月癸卯以光祿勳河南呂蓋為司徒 十二月丙寅司空張奮罷壬申以太僕韓稜為司空 西域都護定遠侯班超遣掾甘英使大秦條支東觀記曰以漢中郡南鄭縣之西鄉千戶封超為定遠侯賢曰定遠故城在今洋州西鄉縣南西域傳曰自皮山西南經烏秅涉懸度歷罽賓六十餘日行至烏弋山離國復西南馬行百餘日至條支條支臨西海海水曲環其南及東北三面路絕唯西北隅通陸道大秦國西漢之黎軒也在西海西其人民長大平正有類中國故謂之大秦今拂菻國是也掾俞絹翻使疏吏翻窮西海皆前世所不至莫不備其風土傳其珍怪焉及安息西界自條支轉北而東馬行六十餘日至安息臨大海欲

度船人謂英曰海水廣大往来者逢善風（善風謂順風也）三月乃得度若遇遲風亦有二歲者故入海人皆齎三歲糧海中善使人思土戀慕數有死亡者（數所角翻）英乃止

十年夏五月京師大水　秋七月巳巳司空韓稜薨八月丙子以太常太山巢堪為司空　冬十月五州雨水

行征西將軍劉尚越騎校尉趙世坐畏懦徵下獄免謁者王信領尚營屯枹罕謁者耿譚領世營屯白石（白石縣本屬金城郡時屬隴西郡水經注白石川水南逕白石城西而注灕水水又逕白石縣故城南闞駰曰白石

縣在狄道縣西北二百八十五里賢曰白石小在今蘭州或曰河州鳳林縣本漢白石縣張駿改為永固唐為為州從廢州置安昌縣後人更名鳳林杜佑曰有道縣有白石山譚乃設購賞諸種頗來內附迷唐恐乃請降信譚遂受降罷兵十二月迷唐等帥種人詣闕貢獻帥讀曰率種章勇翻戊寅梁節王暢薨

初居巢侯劉般薨居巢縣屬廬江郡般建初二年薨子愷當嗣稱父遺意讓其弟憲遁逃久之有司奏絕愷國肅宗美其義特優假之愷猶不出積十餘歲有司復奏之復扶又翻侍中賈逵上書曰孔子稱能以禮讓為國乎何有見論語有司不

原樂善之心樂音洛而繩以循常之法懼非長克讓之風成含弘之化也長知兩翻帝納之下詔曰王法崇善成人之美其聽憲嗣爵遭事之宜後不得以為比乃徵愷拜為郎南單于師子死單于長之子檀立為萬氏尸逐鞮單于

十一年夏四月丙寅赦天下帝因朝會召見諸儒朝直遙翻見賢遍翻使中大夫魯丕與侍中賈逵尚書令黃香等相難數事難乃旦翻以經疑相難也下同帝善丕說罷朝特賜衣冠丕因

上疏曰臣聞說經者傳先師之言非從已出不得相讓相讓則道不明若規矩權衡之不可枉也賢曰規圓也矩方也權秤錘衡秤衡也難者必明其據說者務立其義漢儒專門名家各守師說故發難者必明其師之說以為據答難者亦必務立大義以申其師之說浮華無用之言不陳於前故精思不勞而道術愈章章明也思相吏翻法異者各令自說師法博觀其義無令芻蕘以言得罪自比於芻蕘謙也蕘如招翻幽遠獨有遺失也

十二年夏四月戊辰秭歸山崩賢曰秭歸縣屬南郡古之夔國今歸州也袁山

松曰屈原此縣人既被流放忽然蹔歸其姊亦来因名其地爲秭歸秭亦姊也音蔣兕翻秋七月辛亥朔日有食之　九月戊午太尉張酺免　丙寅以大司農張禹爲太尉　燒當羌豪迷唐既入朝其餘種人不滿二千飢窘不立不能自立也種章勇翻下同入居金城帝令迷唐將其種人還大小榆谷迷唐以漢作河橋即五年貫友所作之橋兵来無常故地不可復居復扶又翻下同辭以種人飢餓不肯遠出護羌校尉吳祉等多賜迷唐金帛令糴穀市畜畜許又翻促使出塞種人更懷猜驚是歲迷唐復叛脅將

湟中諸胡寇鈔而去鈔楚交翻王信耿譚吳祉皆坐徵

十三年秋八月己亥北宮盛饌門閤火盛饌門閤御廚門閤也晉書天文志曰紫宮垣西南角外二星內二星曰內廚主六宮之內飲食后妃夫人與太子宴飲東北維外六星曰天廚主盛饌皇居則象於天極故北宮有盛饌門閤

迷唐復還賜支河曲將兵向塞護羌校尉周鮪與金城太守侯霸金城郡在洛陽西二千八百里鮪于軌翻及諸郡兵屬國羌胡合三萬人至允川水經注曰允川去賜支河曲數十里在大小榆谷之西侯霸擊破迷唐種人瓦解降者六千餘口種章勇翻降戶江翻分徙漢陽安定隴西迷唐遂弱遠踰賜

支河首依發羌居發羌羌之別種或曰唐旄之吐蕃即其後也久之病死其子來降戶不滿數十　荆州雨水　冬十一月丙辰詔曰幽并涼州戶口率少幽州部涿郡廣陽代郡上谷漁陽右北平遼西遼東玄菟樂浪等郡并州部上黨太原上郡西河五原雲中定襄鴈門朔方等郡幽州大郡戶猶十萬餘唯玄菟戶一千五百二十四并州大郡三萬餘小郡不滿二十涼州大郡不滿三萬燉煌七百四十八而已少詩沼翻邊役衆劇束脩良吏進仕路狹束脩謂束髮自脩者也撫接夷狄以人為本其令緣邊郡口十萬以上歲舉孝廉一人不滿十萬二歲舉一人五萬以下三歲舉一人　鮮卑寇右北平

右北平郡在雒陽北二千三百里遂入漁陽漁陽太守擊破之戊辰司徒呂蓋以老病致仕巫蠻許聖以郡收稅不均怨恨遂反賢曰巫縣屬南郡故城在今夔州巫山縣辛卯寇南郡

十四年春安定降羌燒何種反燒當與燒何各是一種種章勇翻下同郡兵擊滅之時西海及大小榆谷左右無復羌寇水經河水自東河曲逕西海郡南又東逕允川而歷大小榆谷北復扶又翻隃麋相曹鳳上言隃麋侯國屬右扶風隃音踰麋音眉賢曰隃麋故城在今隴州汧陽縣東南自建武以來西羌犯法者常從燒當種起所以然者以其居大小榆谷土地

肥美有西海魚鹽之利（西海有允谷鹽池）阻大河以為固又近塞諸種易以為非（易以豉翻）難以攻伐故能彊大常雄諸種恃其拳勇（詩云無拳無勇毛萇注云拳力也）招誘羌胡今者衰困黨援壞沮（誘音酉沮在呂翻）亡逃棲竄遠依發羌臣愚以為宜及此時建復西海郡縣（建立也立策復置郡縣也置西海郡見三十六卷平帝元始四年）規固二榆（規圖也誅也）廣設屯田隔塞羌胡交關之路（塞悉則翻）遏絕狂狡窺欲之源又殖穀富邊省委輸之役（委於偽翻輸舂遇翻）國家可以無西方之憂上從之繕修故西海郡徙金城

西部都尉以戍之孟康曰金城西部都尉府在金城縣拜鳳為金城西部都尉屯龍耆賢曰龍耆即龍支也今鄯州縣宋白曰鄯州龍支縣本漢允吾縣也取縣西龍支堆為名後增廣屯田列屯夾河合三十四部其功垂立會永初中諸羌叛乃罷 三月戊辰臨辟雍饗射赦天下夏四月遣使者督荆州兵萬餘人分道討巫蠻許聖等大破之聖等乞降悉徙置江夏晉宋之荆州蠻分居沔中西陽者即巫蠻之餘種也降戶江翻 陰皇后多妬忌寵遇浸衰數懷恚恨數所角翻恚於避翻后外祖母鄧朱出入宮掖有言后與朱共挾巫蠱道

者賢曰巫師為蠱故曰巫蠱左傳注曰蠱惑也帝使中常侍張慎與尚書陳褒案之劾以大逆無道劾戶槩翻又戶得翻朱二子奉毅后弟輔皆考死獄中六月辛卯后坐廢遷于桐宮以憂死父特進綱自殺后弟軼敞及朱家屬徙日南比景日南郡秦象郡也武帝更名在雒陽南萬三千四百里比景縣屬焉如淳曰日中於頭上景在巳下故名之師古曰日南言其在日之南所謂開北戶以向日者軼音逸秋七月壬子常山殤王側薨無子立其兄防子侯章為常山王防子縣屬常山國三州大水班超久在絕域超始出西域見四十五卷明帝永平十六年年老思土上書

乞歸曰臣不敢望到酒泉郡但願生入玉門關酒泉郡在雒陽西四千七百里賢曰玉門關屬燉煌郡今沙州也去長安三千六百里關在燉煌縣西北酒泉郡今肅州也去長安二千八百五十里謹遣子勇隨安息獻物入塞及臣生在令勇目見中土朝廷久之未報超妹曹大家超妹昭嫁扶風曹壽博學高才有節行法度帝數召入宮令皇后諸貴人師事焉號曰大家家令人相傳讀曰姑又據皇后紀沖帝母虞貴人梁冀秉政抑而不加爵號但稱大家而已則大家者宮中相尊之稱也上書曰蠻夷之性悖逆侮老悖蒲內翻又蒲沒翻而超旦暮入地久不見代恐開姦宄之原生逆亂之心而卿大夫咸懷一切莫肯遠慮

如有卒暴（卒讀曰猝下同）超之氣力不能從心便爲上損國家累世之功下棄忠臣竭力之用誠可痛也故超萬里歸誠自陳苦急延頸踰望（賢曰踰遥也高祖謂黥布曰何苦而反余按前書當作踰讀曰遥傳寫誤作踰）三年於今未蒙省錄（省悉景翻）妾竊聞古者十五受兵六十還之（賢曰周禮鄉大夫職曰國中七尺以及六十有五皆征之征謂賦稅從征役也韓詩外傳曰二十行役六十免役與周禮國中同即知一與周禮七尺同禮國中六十免役野即六十有五晚於國中五年國中七尺從役野六尺即是野又早於國中五年七尺謂二十六尺即十五也此言十五受兵據國野外爲言六十還之據國中爲說也）亦有休息不任職也（任音壬）故妾敢觸

死為超求哀匄超餘年為于偽翻　賢曰匄乞也一得生還復見闕庭使國家無勞遠之慮西域無倉卒之憂超得長蒙文王葬骨之恩新序曰周文王作靈臺掘地得死人之骨王曰更葬之吏曰此無主矣文王曰有天下者天下之主也有一國者一國之主也寡人固其主又安求之主遂更葬之天下皆曰文王賢矣澤及朽骨而況於人乎子方哀老之惠賢曰田子方魏文侯之師也見君之老馬棄之曰少盡其力老而棄之非仁也於是收而養之帝感其言乃徵超還八月超至雒陽拜為射聲校尉九月卒考異曰本傳稱超十二年上疏十四年至雒陽而妹昭上書曰延頸踰望三年於今注引東觀記曰安息遣使獻大雀師子超遣子勇隨入塞按帝紀十三年安息國入貢永紀

載超書亦在十三年今并置具書於此表紀又云超到數月薨今從本傳超之被徵（被皮義翻）以戊己校尉任尚代為都護尚謂超曰君侯在外國三十餘年而小人猥承君後任重慮淺宜有以誨之超曰年老失智君數當大位（數所角翻）豈班超所能及哉必不得已願進愚言塞外吏士本非孝子順孫皆以罪過徙補邊屯而蠻夷懷鳥獸之心難養易敗（易以豉翻）今君性嚴急水清無大魚察政不得下和（家語孔子曰水至清則無魚人至察則無徒）宜蕩佚簡易（易以豉翻）寬小過總大綱而已超去尚私謂所親曰

我以班君當有奇策今所言平平耳尚後竟失邊和如超所言為任尚徵還漢失西域張本初太傅鄧禹嘗謂人曰吾將百萬之衆未嘗妄殺一人後世必有興者其子護羌校尉訓有女曰綏性孝友好書傳好呼到翻傳柱戀翻常晝脩婦業暮誦經典家人號曰諸生叔父陔曰嘗聞活千人者子孫有封兄訓為謁者使修石臼河歲活數千人陔柯開翻石臼河事見四十六卷章帝建初三年天道可信家必蒙福綏後選入宮為貴人恭肅小心動有法度承事陰后接撫同列常克己

以下之謂克去有己之私不欲上人也下遐稼翻雖宮人隸役皆加恩借既有以恩之又假借以辭色帝深嘉焉嘗有疾帝將令其母兄弟入親醫藥不限以日數貴人辭曰宮禁至重而使外舍久在內省外舍猶言外家內省猶言內禁也上令陛下有私幸之譏私幸謂私於所幸者下使賤妾獲不知足之謗上下交損謂交有所損誠不願也帝曰人皆以數入為榮數所角翻下同貴人反以為憂邪每有讌會諸姬競自脩飾貴人獨尚質素其衣有與陰后同色者即時解易若並時進見見賢遍翻下同則不敢正坐離

立（賢曰離並也禮記曰離坐離立）行則僂身自卑（僂力主翻俯也）帝每有所問常逡巡後對不敢先后言（先悉薦翻）陰后短小舉指時失儀左右掩口而笑貴人獨愴然不樂為之隱諱若已之失樂（音洛為于偽翻）帝知貴人勞心曲體歎曰脩德之勞乃如是乎後陰后寵衰貴人每當御見（御進也見賢遍翻）輒辭以疾時帝數失皇子貴人憂繼嗣不廣數選進才人以博帝意（西漢宮中爵號有美人良人才人蓋東都所置也博廣也）若陰后見貴人德稱日盛（稱尺證翻）深疾之（疾與嫉同妬也）帝嘗寢病危甚陰后密言我得意

不令鄧氏復有遺類（復扶又翻）貴人聞之流涕言曰我竭誠盡心以事皇后竟不為所祐令我當從死（從才用翻）上以報帝之恩中以解宗族之禍下不令陰氏有人豕之譏（人豕即人彘事見十二卷惠帝元年）即欲飲藥宮人趙玉者固禁止之因詐言屬有使來（屬之欲翻會也使疏吏翻）上疾已愈貴人乃止明日上果瘳（瘳丑留翻）及陰后之廢貴人請救不能得帝欲以貴人為皇后貴人愈稱疾篤深自閉絕冬十月辛卯詔立貴人鄧氏為皇后后辭讓不得已然後即位郡國貢獻悉

令禁絶之漢郡國貢獻進御之外別上皇后宮歲時但供紙墨而已毛晃曰楮箱不知所始後漢蔡倫以魚網木皮為紙俗以為紙始於倫非也案前書外戚傳已有赫蹏紙矣墨膠煤以為之

帝每欲官爵鄧氏后輒哀請謙讓故兄隲終帝世不過虎賁中郎將隲職日翻賢曰東觀記隲音陟

丁酉司空巢堪罷

十一月癸卯以大司農沛國徐防為司空防上疏以為漢立博士十有四家漢官儀曰光武中興愍弘稽古易有施孟梁丘賀京房書有歐陽和伯夏侯勝建詩有申公轅固韓嬰春秋有嚴彭祖顏安樂禮有戴德戴聖凡十四博士設甲乙之科前書博士弟子歲課甲科四十人為郎中乙科二十人為太子舍人丙科四十人為文學掌故以勉勸

學者伏見太學試博士弟子皆以意說不修家法賢曰諸經為業各自名家私相容隱開生姦路每有策試策編簡也策試即射策也漢書音義曰作簡策難問列置案上在試者意投射取而答之謂之射策輒興諍訟諍讀與爭同論議紛錯互相是非孔子稱述而不作見論語賢曰祖述先聖之言不自制作又曰吾猶及史之闕文亦見論語賢曰古者史官於書所有不知則闕以待能者孔子言吾少時猶及見古史官之闕文今則無之疾時多穿鑿也今不依章句妄生穿鑿以遵師為非義意說為得理意說者創意而為之說輕侮道術浸以成俗誠非詔書實選本意改薄從忠三代常道賢曰

太史公曰夏之政忠忠之敝小人以野故殷人承之以敬敬之敝小人以鬼故周人承之以文文之敝小人以僿故救僿莫若以忠三王之道若循環周而復始僿音西志翻史記僿作薄專精務本儒學所先先悉薦翻臣以為博士及甲乙策試宜從其家章句開五十難以試之難乃旦翻解釋多者為上第引文明者為高說若不依先師義有相伐賢曰伐謂相攻伐也皆正以為非上從之

是歲初封大長秋鄭衆為鄛鄉侯賞誅竇憲功也宦官封侯自此始賢曰說文曰南陽郡棘陽縣有鄛鄉鄛音上交翻

十五年夏四月甲子晦日有食之時帝遵肅宗故事兄

弟皆留京師有司以日食陰盛奏遣諸王就國詔曰甲子之異責由一人諸王幼穉早離顧復詩小雅蓼莪之篇曰父兮生我母兮鞠我顧我復我出入腹我鄭氏箋曰顧旋視也復反覆也離力智翻弱冠相育冠古玩翻常有蓼莪凱風之哀詩小雅曰蓼蓼者莪匪莪伊蒿哀哀父母生我劬勞又國風曰凱風自南吹彼棘心棘心夭夭母氏劬勞蓼力竹翻選懦之恩知非國典且復宿留賢曰選懦慈戀不決之意也懦音人兗翻復扶又翻宿音秀留音溜秋九月壬午東駕南巡清河濟北河間三王並從濟子禮翻從才用翻四州雨水冬十月戊申帝幸章陵戊午進幸雲夢賢曰雲夢今安州縣也即在雲

夢澤中時太尉張禹留守守手又翻聞車駕當幸江陵以為不宜冒險遠遊驛馬上諫上時掌翻詔報曰祠謁既訖謂幸章陵祠謁四親陵廟當南禮大江會得君奏臨漢回輿而旋十一月甲申還宮　嶺南舊貢生龍眼荔枝十里一置五里一候賢曰交州記曰龍眼樹高五六丈似荔支而小廣州記曰子似荔支而圓七月熟荔支樹高五六丈大如桂樹實如雞子甘而多汁似安石榴有甜醋者至日禺中翕然俱赤即可食置謂驛也候即堠也立之道旁荔立計翻晝夜傳送傳直戀翻臨武長汝南唐羌賢曰臨武縣屬桂陽郡今郴州縣嶺南入獄道經臨武長知兩翻上書曰臣聞上不以滋味為德下不以

貢膳為功伏見交阯七郡（交阯州部南海蒼梧鬱林合浦交阯九真日南七郡）獻生龍眼等鳥驚風發（言其疾也）南州土地炎熱惡蟲猛獸不絶於路至於觸犯死亡之害死者不可復生來者猶可救也（復扶又翻下同）此二物升殿未必延年益壽帝下詔曰遠國珍羞本以薦奉宗廟（宗廟之薦各以其土之所有而致之貴遠物也）苟有傷害豈愛民之本其敕太官勿復受獻　是歲初令郡國以日北至按薄刑（時有司奏以為夏至則微陰起靡草死可以決小事遂令以日北至按薄刑賢曰禮記月令曰孟夏之月靡草死麥秋至斷薄刑決小罪按五月一陰爻生可以言微陰令月令云孟夏

乃是純陽之月此言夏至者與月令不同余按安帝永初元年魯恭言自永元十五年按薄刑改用孟夏則夏至乃謂夏之初至范史以日北至書之其誤後人甚矣

十六年秋七月旱　辛酉司徒魯恭免　庚午以光祿勳張酺為司徒八月己酉酺薨　冬十月辛卯以司空徐防為司徒大鴻臚陳寵為司空臚陵如翻　十一月己丑帝行幸緱氏登百岯山緱氏縣屬河南尹賢曰即柏岯山也在洛州緱氏縣南爾雅云山一成曰岯緱工侯翻岯平眉翻　北匈奴遣使稱臣貢獻願和親修呼韓邪故約帝以其舊禮不備未許而厚加賞賜不答

其使

元興元年春高句驪王宮入遼東塞寇畧六縣（句驪至宮浸強數犯邊句如字又音駒驪力知翻）夏四月庚午赦天下改元　秋九月遼東太守耿夔擊高句驪破之　冬十二月辛未帝崩于章德前殿（年二十七）初帝失皇子前後十數後生者輒隱祕養於民間羣臣無知者及帝崩鄧皇后乃收皇子於民間長子勝有痼疾（痼音固痼疾堅久之疾也長知兩翻）少子隆生始百餘日（少詩照翻）迎立以為皇太子是夜即皇帝位（廢長立幼卒以

不終爲羣臣疑勝疾非痼周章有異謀張本尊皇后曰皇太后太后臨朝朝直遥翻是時新遭大憂法禁未設宮中亡大珠一篋篋詰協翻竹笥也太后念欲考問必有不辜考問則下之獄辭所連及必有無辜而被逮者乃親閱宮人觀察顏色即時首服首式救翻又和帝幸人吉成御者共枉吉成以巫蠱事下掖庭考訊辭證明白幸人常見幸於和帝者也御者即侍者辭謂告者之辭證謂證佐也下遐稼翻太后以吉成先帝左右待之有恩平日尚無惡言今反若此不合人情謂婦人之情有寵則上僭而生譖愬吉成在先帝之時后待之以恩尚未嘗挾寵而有惡言加於后今帝已晏駕太后臨

朝不應為巫蠱反更自呼見實覈果御者所為（實覈者審考其實也）莫不歎服以為聖明　北匈奴重遣使詣敦煌貢獻（重直用翻敦音屯）辭以國貧未能備禮願請大使當遣子入侍（賢曰天子降大使至其國即遣子隨大使入侍）太后亦不答其使加賜而已　雒陽令廣漢王渙居身平正能以明察發擿姦伏（擿他狄翻）外行猛政內懷慈仁凡所平斷（斷下亂翻）人莫不悅服京師以為有神是歲卒官（卒于官也卒子恤翻）百姓市道莫不咨嗟流涕渙喪西歸道經弘農民庶皆設槃案於路（以祭渙也槃以盛祭物案以陳槃令

野人之祭猶然吏問其故咸言平常持米到雒為吏卒所鈔（賢曰鈔掠也余謂此言鈔者非至如盜賊之鈔掠特不以道而侵取之故曰鈔音楚交翻）恒亡其半（恒戶登翻）自王君在事（在事謂在官當事也）不見侵枉故來報恩雒陽民為立祠作詩每祭輒弦歌而薦之（以所作詩被之弦歌也為于偽翻）太后詔曰夫忠良之吏國家之所以為治也（治直之翻）求之甚勤得之至寡今以渙子石為郎中以勸勞勤

資治通鑑卷四十八

資治通鑑卷四十九

宋 司馬光 撰

胡三省 音註

漢紀四十一 起柔兆敦牂盡旃蒙單閼凡十年

孝殤皇帝 諱隆和帝少子也謚法短折不成曰殤伏侯古今注曰隆之字曰盛

延平元年春正月辛卯以太尉張禹為太傅司徒徐防為太尉參録尚書事太后以帝在襁褓襁居兩翻褓音保欲令重臣居禁內乃詔禹舍宮中五日一歸府每朝見特贊

與三公絕席特贊者每朝見贊拜者先獨贊禹名既乃贊太尉名以下禹不與三公同贊也絕席者朝位獨在百僚上不與三公聯席也朝直遥翻見賢遍翻封皇兄勝為平原王癸卯以光祿勳梁鮪為司徒鮪于軌翻三月甲申葬孝和皇帝于慎陵賢曰慎陵在雒陽東南三十里廟曰穆宗丙戌清河王慶濟北王壽河間王開常山王章始就國濟子禮翻太后特加慶以殊禮殊異也其禮異於諸王也慶子祜年十三太后以帝幼弱遠慮不虞留祜與嫡母耿姬居清河邸為帝崩立祜張本耿姬況之曾孫也耿況以上谷從光武祜母揵為左姬也揵居言翻

夏四月鮮卑寇漁陽漁陽太守張顯率數百人出塞追之兵馬掾嚴授諫曰前道險阻賊埶難量掾俞絹翻量音良宜且結營先令輕騎偵視之顯意甚銳怒欲斬之遂進兵遇虜伏發士卒悉走唯授力戰身被十創手殺數人而死緣邊郡曹有兵馬掾掌兵馬偵丑鄭翻創初良翻主簿衛福功曹徐咸皆自投赴顯俱沒於陳陳讀曰陣丙寅以虎賁中郎將鄧騭為車騎將軍儀同三司三司三公也晉職官志曰儀同三司之名始此騭職日翻騭弟黄門侍郎悝為虎賁中郎將宏閶皆侍中悝苦回翻閶齒良翻

司空陳寵薨　五月辛卯赦天下　壬辰河東垣山崩賢曰垣縣今絳州縣也　六月丁未以太常尹勤為司空　郡國三十七雨水　己未太后詔減太官導官尚方內署諸服御珍膳靡麗難成之物賢曰太官令周官也秩千石典天子御膳導官掌擇御米導擇也尚方掌作御刀劒諸器物內署掌內府衣物令秩皆六百石　自非供陵廟稻粱米不得導擇朝夕一肉飯而已舊太官湯官經用歲且二萬萬自是裁數千萬百官志湯官丞主酒屬太官令及郡國所貢皆減其過半悉斥賣上林鷹犬東都亦有上林苑在雒陽西斥開也棄也離宮別

館儲峙米糒薪炭悉令省之峙丈里翻糒音備丁卯詔免遣掖庭宮人及宗室沒入者皆為庶民　秋七月庚寅敕司隸校尉部刺史曰司隸校尉及諸州部刺史也間者郡國或有水災妨害秋稼朝廷惟咎憂惶悼懼惟思也咎過也而郡國欲獲豐穰虛飾之譽遂覆蔽災害覆敷又翻多張墾田不揣流亡揣初委翻競增戶口掩匿盜賊令姦惡無懲隱蔽盜賊不以上聞弗加誅討使姦惡無所懲艾署用非次選舉乖宜貪苛慘毒延及平民賢曰平民謂善人也刺史垂頭塞耳阿私下比塞悉則翻比毗至翻不畏于天

不愧于人（詩小雅何人斯之辭）假貸之恩不可數恃（數所角翻）自今以後將糾其罪二千石長吏其各實覈所傷害為除田租芻稾（長知丙翻為于偽翻）八月辛卯帝崩（年二歲）癸丑殯于崇德前殿（賢曰雒陽南宮有崇德殿）太后與兄車騎將軍隲虎賁中郎將悝等定策禁中（悝苦回翻）其夜使隲持節以王青蓋車迎清河王子祜（賢曰續漢志曰皇太子皇子皆安車朱班輪青蓋金華蚤皇子為王錫以乘之故曰王青蓋車皇孫則綠車）齋于殿中皇太后御崇德殿百官皆吉服陪位（賢曰不可以凶事臨朝改吉服也）引拜祜為長安侯（賢曰不即立為天子而封侯者

不欲從微即登皇位余謂先封侯者用立孝宣帝故事也乃下詔以祜為孝和皇帝嗣又作策命有司讀策畢太尉奉上璽綬即皇帝位上時掌翻璽斯氏翻綬音受太后猶臨朝公羊傳曰猶者可止之辭詔告司隸校尉河南尹南陽太守曰每覽前代外戚賓客濁亂奉公言其扶執恣横奉公之吏為所濁亂也為民患苦咎在執法怠懈不輒行其罰故也懈古隘翻今車騎將軍隲等雖懷敬順之志而宗門廣大姻戚不少賓客姦猾多干禁憲賢曰干犯也其明加檢敕勿相容護自是親屬犯罪無所假貸　九月六州大

水　丙寅葬孝殤皇帝于康陵賢曰康陵在慎陵塋中庚地以連遭大水百姓苦役方中秘藏賢曰方中陵中也冢藏之中故言秘也孔穎達曰凡天子之葬掘地為方壙漢書謂之方中方中之內先累椁於其方中南面為羡道以蘊車載柩至壙說而載以龍輴從羡道而入至方中乃屬紼於棺之緘從上而下棺入於椁之中方上謂覆坑方石上及諸工作事減約十分居一十分居一者減其九分也　乙亥殞石于陳留陳留郡在雒陽東五百三十里　詔以北地梁慬為西域副校尉慬音勤校户教翻　慬行至河西會西域諸國反攻都護任尚於疏勒尚上書求救詔慬將河西四郡羌胡五千騎馳赴之慬未

至而尚已得解詔徵尚還以騎都尉段禧為都護西域長史趙博為騎都尉禧博守它乾城班超為都護居龜兹它乾城城小梁慬以為不可固乃譎說龜兹王白霸譎古穴翻說喻萬翻龜兹欲入共保其城白霸許之吏民固諫白霸不聽慬既入遣將急迎段禧趙博合軍八九千人龜兹吏民並叛其王而與溫宿姑墨數萬兵反共圍城慬等出戰大破之連兵數月胡衆敗走乘勝追擊凡斬首萬餘級獲生口數千人龜兹乃定梁慬非不健鬭然終不能定西域者徒勇而無筞畧也

冬十月四州大水雨雹雨于具翻清河孝王慶病篤上書求葬樊濯宋貴人冢旁欲從其母也十二月甲子王甍乙酉罷魚龍曼延戲武帝元封二年作魚龍曼延戲令罷之曼音萬延衍而翻尚書郎南陽樊準以儒風寖衰上疏曰臣聞人君不可以不學光武皇帝受命中興東西誅戰不遑啓處處昌呂翻然猶投戈講埶埶六埶也息馬論道孝明皇帝庶政萬機無不簡心朱子曰簡閱也而垂情古典游意經埶每饗射禮畢正坐自講諸儒並聽四方欣欣又多徵名儒布在廊廟每宴會

則論難衎衎賢曰衎衎和樂貌也難乃旦翻衎苦旱翻又苦汗翻共求政化期門羽林介冑之士悉通孝經期門即虎賁士化自聖躬流及蠻荒是以議者每稱盛時咸言永平今學者益少少詩沼翻遠方尤甚博士倚席不講賢曰禮記曰凡侍坐於大司成者遠間三席又曰若非飲食之客則布席席間函丈注云謂講問客也倚席言不施講坐也儒者競論浮麗忘蹇蹇之忠習諓諓之辭賢曰諓諓諂言也音踐前書曰昔秦務公說諓諓之言臣愚以為宜下明詔博求幽隱寵進儒雅以俟聖上講習之期時安帝始年十三故請求儒雅以俟講習太后深納其言詔公卿中二千石各

舉隱士大儒務取高行以勸後進行下孟翻妙簡博士妙精也簡擇也必得其人

孝安皇帝上諱祜肅宗孫也父曰清河孝王慶諡法寬容和平曰安伏侯古今注曰祜之字曰福

永初元年春正月癸酉朔赦天下　蜀郡徼外羌内屬徼吉弔翻下同　二月丁卯分清河國封帝弟常保為廣川王廣川縣屬信都國賢曰故城在今冀州棗强縣東北　庚午司徒梁鮪甍　三月癸酉日有食之　己卯永昌徼外僬僥種夷陸類等舉

種內附永昌郡在雒陽西七千二百六十里僬僥國人長不過三尺徼吉弔翻僬茲消翻僥倪么翻種章勇翻甲申葬清河孝王於廣丘廣丘在清河厝縣後更名甘陵司空宗正護喪事儀比東海恭王恭王葬見四十五卷明帝永平元年考異曰帝紀書車騎將軍護葬今從傳自和帝之喪鄧隲兄弟常居禁中隲不欲久在內連求還第太后許之夏四月封太傅張禹太尉徐防司空尹勤車騎將軍鄧隲城門校尉鄧悝虎賁中郎將鄧弘黃門郎鄧閶皆為列侯禹安鄉侯防龍鄉侯隲上蔡侯悝葉侯宏西平侯閶西華侯閶音昌考異曰袁紀前作閶後作閭蓋誤食邑各萬戶隲以定

策功增三千户隲及諸弟辭讓不獲遂逃避使者閒關詣闕（賢曰閒關猶崎嶇也）上疏自陳至于五六乃許之　五月甲戌以長樂衛尉魯恭為司徒（樂音洛）恭上言舊制立秋乃行薄刑自永元十五年以來改用孟夏（事見上卷）而刺史太守因以盛夏徵召農民拘對考驗連滯無已（連謂獄辭相連及也滯謂留滯不決也）上逆時氣下傷農業案月令孟夏斷薄刑者謂其輕罪已正（謂已結正也斷丁亂翻下同）不欲令久繫故時斷之也臣愚以為今孟夏之制可從此令其決獄案考皆以

立秋為斷又奏孝章皇帝欲助三正之微定律著令斷獄皆以冬至之前事見四十七卷章帝元和三年小吏不與國同心者率十一月得死罪賊不問曲直便即格殺雖有疑罪不復讞正復扶又翻讞魚列翻又魚戰翻又魚蹇翻議獄也可令大辟之科辟毗亦翻盡冬月乃斷朝廷皆從之　丁丑詔封北海王睦孫壽光侯普為北海王和帝永元八年北海王威自殺今復紹封壽光縣本屬北海後屬樂安國　九真徼外夜郎蠻夷舉土內屬　西域都護段禧等雖保龜茲而道路隔塞塞悉則翻檄書不通公卿議者以為

西域阻遠數有背叛數所角翻背蒲妹翻吏士屯田其費無已六月壬戌罷西域都護和帝永元三年復置西域都護今罷遣騎都尉王宏發關中兵迎禧及梁慬趙博伊吾盧柳中屯田吏士而還　初燒當羌豪東號之子麻奴隨父來降東號降見四十七卷和帝永元元年降户江翻居于安定時諸降羌布在郡縣皆為吏民豪右所徭役徭使也積以愁怨及王宏西迎段禧發金城隴西漢陽羌數百千騎與俱郡縣廹促發遣羣羌懼遠屯不還行到酒泉頗有散叛諸郡各發兵邀遮或覆其

廬落于是勒姐當煎大豪東岸等愈驚遂同時并潰姐音紫且翻又音紫麻奴兄弟因此與種人俱西出塞滇零與鍾羌諸種大爲寇掠斷隴道零音憐續漢書曰鍾羌九千餘戶在隴西臨洮谷隴道隴坻之道也種章勇翻斷丁管翻時羌歸附既久無復器甲或持竹竿木枝以代戈矛或負板案以爲楯楯食尹翻或執銅鏡以象兵銅鏡映日人遥望之以爲兵也郡縣畏懦不能制丁卯赦除諸羌相連結謀叛逆者罪　秋九月庚午太尉徐防以災異寇賊策免三公以災異免自防始辛未司空尹勤以水雨漂流

策免　仲長統昌言曰（仲姓也商湯左相仲虺周有仲山甫舜十六相有仲堪仲熊周八士有仲突仲忽）光武皇帝愠數世之失權忿彊臣之竊命（賢曰昌當也愠猶恨也數世謂元成哀平彊臣謂王莽）矯枉過直政不任下雖置三公事歸臺閣（賢曰臺閣謂尚書余謂三公失職非至光武時始然也自武帝游宴後庭用宦者處樞機至于宣帝專任恭顯而丞相御史取充位事歸臺閣其所由來者漸也）自此以來三公之職備員而已然政有不治猶加譴責而權移外戚之家寵被近習之竪（被皮義翻）親其黨類用其私人內充京師外布州郡顛倒賢愚貿易選舉（貿音茂）疲駑守境（駑音奴駑駘馬）

之下乘以喻不才之吏貪殘牧民撓擾百姓撓音火高翻忿怒四夷招致乖叛亂離斯瘼用詩語瘼曰瘼病也怨氣並作陰陽失和三光虧缺怪異數至數所角翻蟲螟食稼水旱為災此皆戚宦之臣所致然也反以策讓三公至于死免乃足為叫呼蒼天號咷泣血者矣放聲而哭曰號咷號戶刀翻咷徒刀翻又中世之選三公也務於清慤謹慎循常習故者是以婦女之檢柙賢曰檢柙猶規矩也揚子曰蠢廸檢柙注云檢柙猶隱栝也毛晃曰檢柙檢束也柙輔也俗作撿押非鄉曲之常人耳惡足以居斯位邪惡音烏下同埶既如彼選又如此

而欲望三公勳立於國家績加於生民不亦遠乎昔文帝之於鄧通可謂至愛而猶展申徒嘉之志事見十四卷文帝後二年夫見任如此則何患於左右小臣哉至於近世外戚宦豎請託不行意氣不滿立能陷人於不測之禍惡可得彈正者哉曩者任之重而責之輕今者任之輕而責之重光武奪三公之重至今而加甚不假后黨以權數世而不行蓋親疏之埶異也賢曰言光武奪三公重任今奪更甚光武不假后黨戚權數代遂不遵行此爲三公疏后黨親故也今人主誠專委三公分任責成

而在位病民病民謂百姓受其害也舉用失賢百姓不安爭訟不息天地多變人物多妖妖於驕翻然後可以分此罪矣壬午詔太僕少府減黃門鼓吹以補羽林士漢官儀曰黃門鼓吹百四十五人羽林左監主羽林八百人右監主九百人杜佑曰漢代有黃門鼓吹享宴食舉樂十三曲與魏代鼓吹長簫伎錄並云絲竹合作執節者歌又建初錄云務成黃爵玄雲遠期皆騎吹曲非鼓吹曲此則列於殿庭者為鼓吹今之從行者為騎吹二曲異也孫權觀魏武軍作鼓吹而還應是此鼓吹魏晉代給鼓吹甚輕牙門督將五校悉有鼓吹齊梁至陳則重矣今代短簫鐃歌亦謂之鼓吹蔡邕曰鼓吹軍樂也黃帝岐伯所作以揚威武勸士諷敵也雍門周說孟嘗君鼓吹於不測之淵說者云鼓自一物吹自竽籟之屬非簫鼓合奏別為一樂之

名也然則短簫鐃歌此時未名鼓吹矣宋白曰鼓吹據崔豹古今注張騫使西域得摩訶兜勒一曲李延年增之分為二十八曲梁置清商鼓吹令二人唐又有掻鼓金鉦大鼓長鳴歌簫笳笛合為鼓吹十二案大享會則設於縣外廐馬非乘輿常所御者皆減半食賢曰乘輿所乘車輿也不敢斥言尊者故稱乘輿見蔡邕獨斷乘繩證翻諸所造作非供宗廟園陵之用皆且止　庚寅以太傅張禹為太尉太常周章為司空大長秋鄭衆中常侍蔡倫等皆秉埶豫政周章數進直言數所角翻太后不能用初太后以平原王勝有痼疾而貪殤帝孩抱養為己子故立焉及殤帝崩羣臣以勝疾非

痼意咸歸之太后以前不立勝恐後為怨乃迎帝而立之周章以衆心不附密謀閉宮門誅鄧騭兄弟及鄭衆蔡倫刼尚書廢太后於南宮封帝為遠國王而立平原王事覺冬十一月丁亥章自殺　戊子敕司隸校尉冀幷二州刺史民訛言相驚弃捐舊居老弱相攜窮困道路其各敕所部長吏躬親曉喻（長知兩翻）若欲歸本郡在所為封長檄不欲勿彊（為于偽翻　賢曰封謂印封之也長檄猶今長牒也欲歸者皆給以長牒為驗彊音其兩翻）　十二月乙卯以潁川太守張敏為司空

詔車騎將軍鄧隲征西校尉任尚將五營及諸郡兵五萬人五營北軍五校營也屯漢陽以備羌考異曰帝紀在六月今從西羌傳是歲郡國十八地震四十一大水二十八大風雨雹鮮卑大人燕荔陽詣闕朝賀太后賜燕荔陽王印綬赤車參駕赤車者惟紫衛軛皆赤黍駕者駕二馬燕荔賢翻荔力計翻令止烏桓校尉所居寗城下寗城屬上谷郡通胡市因築南北兩部質館賢曰築館以受降質質音致下同鮮卑邑落百二十部各遣入質

二年春正月鄧隲至漢陽諸郡兵未至鍾羌數千人擊

敗隲軍于冀西冀縣之西也敗補邁翻殺千餘人梁慬還至燉煌自西域還也燉徒門翻逆詔慬留為諸軍援逆迎也慬至張掖張掖郡在雒陽西四千二百里應劭曰張掖者言為國張臂掖也破諸羌萬餘人其能脫者十二三進至姑臧羌大豪三百餘人詣慬降並慰譬遣還故地　御史中丞樊準以郡國連年水旱民多飢困上疏請令大官尚方考功上林池籞諸官實減無事之物賢曰前書百官表少府掌山海池澤之稅屬官有太官考工尚方上林中十池監太官掌御膳飲食考工主作器械尚方主作刀劍實減謂覈其數減之也功當作工籞偶許翻五府調省中都官

史京師作者賢曰五府謂太傅太尉司徒司空大將軍也調徵發也省減也中都官史在京師之官吏也作謂營作者也余按是時不拜大將軍獨鄧騭為車騎將軍耳調徒弔翻又被災之郡百姓凋殘恐非賑給所能勝贍被皮義翻勝音升雖有其名終無其實可依征和元年故事賢曰武帝征和元年詔曰當今務在禁苛暴止擅賦力本農桑毋乏武備而已予據此乃征和四年詔也征和元年當有遣使慰安故事遣使持節慰安尤困乏者從置荆揚孰郡孰古熟字通今雖有西屯之役宜先東州之急西屯謂討羌之師東州謂雒陽以東冀兖諸州被水旱也先悉薦翻太后從之悉以公田賦與貧民賦布也即擢準與議郎呂倉並

守光祿大夫二月乙丑遣准使冀州倉使兖州稟貸流民咸得蘇息稟給也貸施也死而更生曰蘇氣絶而復續曰息 夏旱五月丙寅皇太后幸雒陽寺師古曰寺官舍也風俗通曰寺嗣也理事之吏嗣續於其中 及若盧獄前漢有若盧獄屬少府漢舊儀曰主鞫將相大臣東都初省和帝永元九年復置 録囚徒雒陽有囚實不殺人而被考自誣羸困輿見輿篼輿也獄囚被掠委困者以篼輿處之師古曰編竹木以為輿形如今之食輿見賢遍翻篼音編 畏吏不敢言將去舉頭若欲自訴太后察視覺之即呼還問狀具得枉實得其見枉之實也 即時收雒陽令下獄抵罪下遐稼翻 行未還宮

澍雨大降澍音注又殊遇翻時雨也六月京師及郡國四十大水大風雨雹東觀記曰雹大如芋魁雞子風拔樹發屋雨于具翻秋七月太白入北斗晉書天文志北斗七星在太微北七政之樞機陰陽之元本也故運乎中央而臨制四方所以建四時而均五行也天文志曰太白入斗中為貴相凶閏月廣川王常保薨無子國除癸未蜀郡徼外羌舉土内屬東觀記曰徼外羌薄申等八種舉衆降徼吉弔翻冬鄧騭使任尚及從事中郎河内司馬鈞率諸郡兵與滇零等數萬人戰于平襄平襄縣屬漢陽郡賢曰故襄戎邑零音憐尚軍大敗死者八千餘人羌衆遂大盛朝廷不能制

湟中諸縣粟石萬錢百姓死亡不可勝數而轉運難劇（劇甚也勝音升）故左校令河南龐參（將作大匠屬官而左右校令各一人秩六百石左校令掌左工徒右校令掌右工徒校戶教翻龐皮江翻）先坐法輸作若盧使其子俊上書曰方今西州流民擾動而徵發不絕水潦不休地力不復（賢曰言其耗損不復於舊）重之以大軍（重直用翻）疲之以遠戍農功消於轉運資財竭於徵發田疇不得墾闢禾稼不得收入搏手困窮（賢曰兩手相搏言無計也）無望來秋百姓力屈不復堪命（復扶又翻）臣愚以為萬里運糧遠就羌戎不若總兵養

衆以待其疲卑騎將軍隲宜且振旅傳曰三年而治兵入而振旅書曰班師振旅振整也整衆而還也留征西校尉任尚使督涼州士民轉居三輔參建棄涼州之議發於此書休徭役以助其時止煩賦以益其財令男得耕種女得織紝賢曰紝音如深翻杜預注左傳云織紝織繒布也字釋云紝機縷也又如沁翻然後畜精鋭乘懈沮出其不意攻其不備則遏民之仇報犇北之耻雪矣懈古隘翻沮在呂翻書奏會樊準上疏薦參太后即擢參於徒中召拜謁者使西督三輔諸軍屯十一月辛酉詔鄧隲還師留任尚屯漢陽為諸軍

節度遣使迎拜隲為大將軍既至使大鴻臚親迎中常侍郊勞臚陵如翻勞力到翻王主以下候望於道寵靈顯赫光震都鄙王主諸王及諸公主也鄧隲西征無功而還當引罪求自貶以天下據執持權冒受榮寵於心安乎君子是以知其不終也滇零自稱天子於北地招集武都參狼羌居武都者為參狼種參所簪翻上郡西河諸雜種羌斷隴道寇鈔三輔斷丁管翻鈔楚交翻南入益州殺漢中太守董炳梁慬受詔當屯金城聞羌寇三輔即引兵赴擊轉戰武功美陽間武功美陽二縣屬扶風連破走之羌稍退散　十二月廣漢塞外參

狼羌降（此與武都參狼同種而分居廣漢塞外者也）是歲郡國十二地震

三年春正月庚子皇帝加元服赦天下　遣騎都尉任仁督諸郡屯兵救三輔仁戰數不利（數所角翻）當煎勒姐羌攻沒破羌縣（破羌縣屬金城縣）鍾羌攻沒臨洮縣執隴西南部都尉（臨洮縣隴西南部都尉治所洮土刀翻）　三月京師大飢民相食壬辰公卿詣闕謝詔務思變復以助不逮（變改也改過以復於善也）壬寅司徒魯恭罷恭再在公位（和帝永元十二年恭代呂蓋為司徒永初元年復代梁鮪為司徒）選辟高第至列卿郡守者數十人（此謂恭府掾屬之髙

第也守手又翻而門下耆生也耆老或不蒙薦舉至有怨望者恭聞之曰學之不講是吾憂也論語孔子之言諸生不有鄉舉者乎賢曰言人患學之不習耳若能究習自有鄉里之舉豈要待三公之辟乎終無所言亦不借之議論學者受業必窮核問難難乃旦翻道成然後謝遣之學者曰魯公謝與議論不可虛得 夏四月丙寅以大鴻臚九江夏勤為司徒 三公以國用未足奏令吏民入錢穀得為關內侯虎賁羽林郎五官大夫官府吏緹騎營士各有差五官亦郎也大夫光祿太中中散諫議大夫也官府吏給事諸官府者賢

曰續漢志曰執金吾緹騎二百人緹赤黃色營士謂五校營士也緹丁禮翻又丁奚翻　甲申清河閔王虎威薨無子五月丙申封樂安王寵子延平為清河王奉孝王後　六月漁陽烏桓與右北平胡千餘寇代郡上谷　漢人韓琮隨匈奴南單于入朝漢人與匈奴錯居韓琮因事南單于琮徂宗翻既還說南單于云說式芮翻關東水潦人民飢餓死盡可擊也單于信其言遂反　秋七月海賊張伯路等寇濱海九郡殺二千石令長長知兩翻遣侍御史巴郡龐雄督州郡兵擊之伯路等乞降尋復屯聚復扶又翻

九月鴈門烏桓率衆王無何允與鮮卑大人卯倫等及南匈奴骨都合七千騎寇五原與太守戰于高渠谷賢曰東觀記戰九原高梁谷渠梁相類必有誤漢兵大敗　南單于圍中郎將耿种於美稷使匈奴中郎將也种音冲冬十一月以大司農陳國何熙行車騎將軍事中郎將龐雄爲副將五營及邊郡兵二萬餘人又詔遼東太守耿夔率鮮卑及諸郡共擊之以梁慬行度遼將軍事雄夔擊南匈奴薁鞬日逐王破之薁於六翻鞬居言翻　十二月辛酉郡國九地震　乙亥有星孛

于天苑晉書天文志天苑十六星在昴畢南天子之苑囿養獸之所也亭蒲內劃是歲京師及郡國四十一雨水幷涼二州大飢人相食太后以陰陽不和軍旅數興數所角翻詔歲終饗遣衛士勿設戲作樂西都之制歲晝衛卒交代上臨饗罷遣之續漢志曰饗遣故衛士儀百官會位定謁者持節引故衛士入自端門衛司馬執幡鉦護行行定侍御史持節慰勞以詔恩問所疾苦受其章奏所欲言畢饗賜作樂觀以角抵樂闋罷遣勸以農桑減逐疫侲子之半賢曰侲子逐疫之人也音振薛綜注西京賦云侲之言善也善童幼子也續漢書曰大儺選中黃門子弟年十歲以上十二以下百二十人為侲子皆赤幘皂製執大鞉

四年春正月元會徹樂不陳充庭車賢曰每大朝會必陳乘輿法物車輦於庭以年饑故不陳鄧隲在位頗能推進賢士薦何熙李郃等列於朝廷郃音閤翻又辟弘農楊震巴郡陳禪等置之幕府天下稱之震孤貧好學明歐陽尚書通達博覽諸儒為之語曰關西孔子楊伯起楊震字伯起居弘農在函谷關之西教授二十餘年不荅州郡禮命禮謂延聘之禮命謂辟置之命衆人謂之晚暮謂歲月已老而出仕遲也而震志愈篤隲聞而辟之時震年已五十餘累遷荊州刺史東萊太守郡國志東萊郡在雒陽東三千一百二十八里當之

郡道經昌邑昌邑縣屬山陽郡賢曰昌邑故城在今兗州金鄉縣西北故所舉荊州茂才王密為昌邑令夜懷金十斤以遺震遺于季翻下同震曰故人知君君不知故人何也密曰暮夜無知者震曰天知地知我知子知何謂無知者密愧而出後轉涿郡太守郡國志涿郡在雒陽東北千八百里性公廉子孫常蔬食步行食不魚肉行不車騎也故舊或欲令為開產業為于偽翻震不肯曰使後世稱為清白吏子孫以此遺之不亦厚乎　張伯路復攻郡縣殺守令復扶又翻下同黨衆浸盛詔遣御史中丞王宗持節

發幽冀諸郡兵合數萬人徵宛陵令扶風法雄為青州刺史宛陵縣屬河南尹法姓也齊襄王法章之後秦滅齊子孫不敢稱田姓故以法為氏與宗并力討之 南單于圍耿种數月梁慬耿夔擊斬其別將於屬國故城班志西河美稷縣屬國都尉治故城蓋在美稷縣界將即亮翻下同單于自將迎戰慬等復破之單于遂引還虎澤班志西河郡穀羅縣虎澤在西北師古避唐諱以虎為武 丙午詔減百官及州郡縣奉各有差奉讀曰俸 二月南匈奴寇常山 滇零遣兵寇褒中褒中縣屬漢中郡古褒國也賢曰今梁州褒城縣漢中太守鄭勤移屯褒中任尚軍久出

無功民廢農桑乃詔尚將吏民還屯長安罷遣南陽潁川汝南吏士乙丑初置京兆虎牙都尉於長安扶風都尉於雍如西京三輔都尉故事賢曰漢官儀京兆虎牙扶風都尉以涼州近羌數犯三輔將兵衛護園陵扶風都尉居雍故俗人稱雍營西京三輔京兆有京輔都尉馮翊有左輔都尉扶風有右輔都尉謁者龐參說鄧騭說輸芮[illegible]徙邊郡不能自存者入居三輔騭然之欲棄涼州并力北邊乃會公卿集議騭曰譬若衣敗壞一以相補猶有所完壞音怪若不如此將兩無所保郎中陳國虞詡言於太尉張禹曰若大將軍

之策不可者三先帝開拓土宇劬勞後定而今憚小費舉而棄之此不可一也涼州既棄即以三輔為塞隴西安定北地皆涼州所部涼州既弃則三輔為極邊則園陵單外此不可二也㬢曰關西出將關東出相賢曰說文㬢傳言也前書秦漢以來山西出將山東出相秦時郿白起頻陽王翦漢興義渠公孫賀傅介子成紀李廣李蔡上邽趙充國狄道辛武賢皆名將也丞相則蕭曹魏丙韋平孔翟之類也烈士武臣多出涼州土風壯猛便習兵事今羌胡所以不敢入據三輔為心腹之害者以涼州在後故也涼州士民所以推鋒執鋭蒙矢石於行陳行戶剛翻陳讀

曰父死於前子戰於後無反顧之心者為臣屬於漢故陣也為于今推而捐之推通回翻割而弃之民庶安土重遷必偽翻引領而怨曰中國弃我於夷狄雖赴義從善之人不能無恨如卒然起謀卒讀曰猝因天下之飢敝乘海内之虚弱豪雄相聚量材立帥量音良帥所類翻區馬氏羌以為前鋒席卷而東雖賁育為卒太公為將賁音奔將即亮翻猶恐不足當禦如此則函谷以西園陵舊京非復漢有復扶又翻此不可三也是後北宫伯玉王國閻忠馬騰韓遂之變卒如詡言賢曰席卷言無餘也前書曰雲徹席卷後無餘災也

予謂席卷者言其孰便易也議者喻以補衣猶有所完詡恐其疽食侵淫而無限極也賢曰疽癰瘡也余謂食者言其侵食肌肉也禹曰吾意不及此微子之言幾敗國事微無也幾居希翻詡因說禹收羅涼土豪桀說輸芮翻引其牧守子弟於朝守式又翻朝直遥翻令諸府各辟數人外以勸厲答其功勤內以拘致防其邪計禹善其言更集四府皆從詡議於是辟西州豪桀為掾屬拜牧守長吏子弟為郎以安慰之掾俞絹翻長知兩翻下同鄧騭由是惡詡欲以吏法中傷之惡烏路翻中竹仲翻會朝歌賊甯季等數

千人攻殺長吏屯聚連年州郡不能禁乃以詡爲朝歌長朝歌縣屬河内郡賢曰朝歌故城在今衛州衛縣西故舊皆弔之謂其將得罪也詡笑曰事不避難臣之職也不遇槃根錯節無以別利器以斤斧自喻也此乃吾立功之秋也始到謁河内太守馬稜曰君儒者當謀謨廟堂乃在朝歌甚爲君憂之爲于僞翻詡曰此賊犬羊相聚以求温飽耳願明府不以爲憂稜曰何以言之詡曰朝歌者韓魏之郊賢曰韓界上黨魏界河内相接太行故云郊也背太行背蒲妹翻行户剛翻臨黃河去敖倉不過百里而青

冀之民流亡萬數賊不知開倉招衆劫庫兵守成皋斷天下右臂賢曰右臂喻要便也余謂右臂之說祖張儀見三卷周赧王四年斷丁管翻此不足憂也今其衆新盛難與爭鋒兵不厭權願寬假轡策勿令有所拘閡而已詡欲用度外之人以制羣盜恐郡家循常襲故以文法繩之故先以此言於稜賢曰閡與礙同及到官設三科以募求壯士自掾史以下各舉所知百官志縣有廷掾猶郡之五官掾也監鄉部春夏為勸農掾秋冬為制度掾史則有獄史佐史斗食令史掾史幹小史其攻劫者為上傷人偷盜者次之不事家業者為下收得百餘人詡為饗會悉貰其罪此三等人皆惡

少年負宿罪者也悉貫之使入賊為間為于偽翻貫始制翻使入賊中誘令劫掠乃伏兵以待之遂殺賊數百人誘賊出劫掠而伏兵殺之誘音酉又潛遣貧人能縫者傭作賊衣以采線縫其裾有出市里者吏輒禽之賊由是駭散咸稱神明縣境皆平　三月何熙軍到五原曼柏暴疾不能進遣龐雄與梁慬耿种將步騎萬六千人攻虎澤連營稍前單于見諸軍並進大恐怖怖普布翻顧讓韓琮曰汝言漢人死盡今是何等人也賢曰顧反也讓責也反顧責韓琮也乃遣使乞降許之單于脫帽徒跣對龐

雄等拜陳道死罪自陳謝罪言當死也於是赦之遇待如初乃還所鈔漢民男女鈔楚交翻及羌所畧轉賣入匈奴中者合萬餘人會熙卒即拜梁慬為度遼將軍龎雄還為大鴻臚

先零羌復寇褒中復扶又翻下同鄭勤欲擊之主簿段崇諫以為虜乘勝鋒不可當宜堅守待之勤不從出戰大敗死者三千餘人段崇及門下史王宗原展周原伯之後有原莊公又晉卿先軫邑於原子孫以為氏又孔子弟子有原憲以身扞刃與勤俱死郡門下有掾有史

徙金城郡居襄武襄武縣屬隴西郡賢曰今渭州縣戊子杜陵園

火宣帝陵園也癸巳郡國九地震　夏四月六州蝗東觀記曰司隸豫兗徐青冀六州　丁丑赦天下　王宗法雄與張伯路連戰破走之會赦到赦書到也賊以軍未解甲不敢歸降降戶江翻王宗召刺史太守共議刺史青州刺史太守青州所部諸郡太守皆以為當遂擊之法雄曰不然兵凶器戰危事賢曰史記范蠡之辭勇不可恃勝不可必賊若乘船浮海深入遠島島都老翻水中有山曰島攻之未易也易以豉翻及有赦令可且罷兵以慰誘其心埶必解散然後圖之可不戰而定也宗善其言即罷兵賊聞

大喜乃還所略人而東萊郡兵猶未解甲賊復驚恐遁走遼東止海島上果如法雄之言秋七月乙酉三郡大水騎都尉任仁與羌戰累敗而兵士放縱檻車徵詣廷尉死護羌校尉段禧卒復以前校尉侯霸代之移居張掖永初二年侯霸以衆羌反叛免護羌校尉時居狄道按水經注羌水出湟中西南山下逕護羌城東故護羌校尉治又東逕臨羌城西護羌校尉益治金城郡臨羌縣界也然宣帝置護羌校尉本治金城令居東都定河隴之後護羌校尉治安夷縣既而自安夷徙臨羌侯霸先居隴西狄道以羌叛而臨羌不可居也今移居張掖以隴西殘破復度河而西九月甲申益州郡地震賢曰益州郡故城在今昆州晉

寧縣皇太后母新野君病續漢志曰婦人封君儀比公主油軿車帶綬以采組爲緄帶各如其綬色黄金辟邪加其首爲帶太后幸其第連日宿止三公上表固爭乃還宫冬十月甲戌新野君薨使司空護喪事儀比東海恭王恭王事見四十四卷明帝永平元年鄧騭等乞身行服太后欲不許以問曹大家大家上疏曰妾聞謙讓之風德莫大焉今四舅深執忠孝引身自退賢曰四舅謂騭悝宏閶也而以方埀未静拒而不許如後有毫毛加於今日誠恐推讓之名不可再得賢曰謂有纖微之過則推讓之美失也太后乃許之及服除

詔隲復還輔朝政朝直遥斷更授前封帝即阼之初封隲隲悝宏閶皆辭不受隲等叩頭固讓乃止於是並奉朝請位次三公下特進侯上賢曰在特進及侯之上請才性斷又如字其有大議乃詣朝堂與公卿參謀太后詔陰后家屬皆歸故郡陰后家南從事見上卷和帝永元十四年歸故郡歸南陽也還其資財五百餘萬

五年春正月庚辰朔日有食之　丙戌郡國十地震

己丑太尉張禹免甲申以光禄勳穎川李修爲太尉

先零羌寇河東至河內零音憐百姓相驚多南奔度河使

北軍中候朱寵將五營士屯孟津北軍中候掌監屯騎越騎步兵長水射聲五營續漢志曰舊有中壘校尉領北軍營壘之事中興省中壘但置中候以監五營洪氏隸釋曰按祝睦後碑書爲北軍軍中候則知此亦省文耳詔魏郡趙國常山中山繕作塢候六百一十六所郡國四皆屬冀州懼羌自河東河內北入冀州界故作塢候以備之羌既轉盛而緣邊二千石令長多內郡人並無守戰意皆爭上徙郡縣以避寇難長知丙翻上時掌翻三月詔隴西徙襄武隴西郡本治狄道考異曰上云金城徙襄武此又云隴西徙襄武紀傳皆然或者二郡皆寄治於襄武歟安定徙美陽北地徙池陽上郡治衙賢曰安定郡今涇州也美陽故城在今武功縣

北北地郡今寧州池陽縣故城在今涇陽縣北上郡今綏州也衙縣故城在今同州白水縣東北左傳秦晉戰于彭衙即此也予按郡國志美陽縣屬扶風池陽衙二縣屬馮翊衙音牙百姓戀土不樂去舊樂音洛遂乃刈其禾稼發撤室屋夷營壁破積聚積子賜翻聚慈喻翻時連旱蝗飢荒而驅蹴劫掠流離分散隨道死亡或棄捐老弱或為人僕妾喪其太半蹴與蹙同喪息浪翻復以任尚為侍御史擊羌於上黨羊頭山破之賢曰羊頭山在上黨郡穀遠縣復扶又翻下同乃罷孟津屯　夫餘王寇樂浪夫餘為寇始此夫音扶樂浪音洛琅高句驪王宮與濊貊寇玄菟句如字又音駒驪力知翻濊音穢貊莫百

翻苑同都翻 夏閏四月丁酉赦涼州河西四郡 海賊張伯路復寇東萊青州刺史法雄擊破之賊逃還遼東遼東人李久等共斬之張伯路永初三年作亂至是始平於是州界清靜

秋九月漢陽人杜琦及弟季貢同郡王信等與羌通謀聚衆據上邽城冬十二月漢陽太守趙博遣客杜習刺殺琦刺七亦翻封習討姧侯杜季貢王信等將其衆據樗泉營 是歲九州蝗郡國八雨水

六年春正月甲寅詔曰凡供薦新味多非其節或鬱養

彊孰謂為土室蓄火使土氣蒸欝而養之彊使成熟也前書召信臣傳曰太官園種冬生葱韭菜茹覆以屋廡晝夜然蘊火待温氣乃生彊其兩翻或穿掘萌芽味無所至而夭折生長夭於兆翻短折曰夭長知兩翻豈所以順時育物乎傳曰非其時不食賢曰論語曰不時不食言非其時物則不食之前書召信臣曰不時之物有傷於人不宜以奉供養自今當奉祠陵廟及給御者皆須時乃上時熟乃上進也上時掌翻凡所省二十三種種章勇翻

三月十州蝗　夏四月乙丑司空張敏罷　己卯以太常劉愷為司空　詔建武元功二十八將皆絕封　五月旱　丙寅詔令中二千石下

至黃綬一切復秩董巴輿服志中二千石青綬四百石三百石二百石黃綬四年減百官奉今復之　六月壬辰豫章員谿原山崩豫章郡在雒陽南二千七百里屬揚州　辛巳赦天下　侍御史唐喜討漢陽賊王信破斬之杜季貢亡從滇零是歲滇零死子零昌立年尚少同種狼莫為其計策滇音顛零音憐少詩照切種章勇切以季貢為將軍別居丁奚城按東觀記丁奚城在北地郡靈州縣

七年春二月丙午郡國十八地震　夏四月乙未平原懷王勝薨無子太后立樂安夷王寵子得為平原王

丙申晦日有食之　秋護羌校尉侯霸騎都尉馬賢擊先零別部牢羌於安定獲首虜千人　蝗

元初元年春正月甲子改元　二月乙卯日南地坼長百餘里東觀記曰坼長百八十二里廣五十六里長直亮翻　三月癸亥日有食之本志及袁紀皆云三月己卯日南地坼按長歷是年二月壬辰朔無己卯三月壬戌朔癸酉十二日不應日食二月當是乙卯三月當是癸亥考異曰帝紀二月己卯日南地坼三月癸酉日食　詔遣兵屯河內通谷衝要三十六所皆作塢壁設鳴鼓以備羌寇自太行北至恒山限隔并冀其間多有谷道以相通今於衝要之地作塢壁以備羌寇　夏四

月丁酉赦天下　京師及郡國五旱蝗　五月先零羌寇雍城右扶風雍縣城也雍於用切　蜀郡夷寇蠶陵殺縣令蠶陵縣屬蜀郡賢曰蠶陵故城在今翼州翼水縣西有蠶陵山因以名焉　九月乙丑太尉李修罷　羌豪號多與諸種鈔掠武都漢中巴郡板楯蠻救之按范書板楯蠻夷者秦昭襄王時射殺白虎有功昭王復夷人頃田不租十妻不筭傷人者論殺人者得以倓錢贖死高祖為漢王發夷人以定三秦復其渠帥七姓不輸租賦餘户乃歲入賨錢口四十世號為板楯蠻夷閬中有渝水其人多居水左右天性勁勇數陷陳喜歌舞高祖為制巴渝舞蠻蓋扶板楯而戰因以為名楯食尹切倓徒濫切賨藏宗切　漢中五官掾程信率郡兵與蠻共擊破

之百官志郡有五官掾署功曹及諸曹事掾俞絹翻號多走還斷隴道與零昌合斷丁管翻零音憐侯霸馬賢與戰於枹罕破之枹罕縣屬隴西郡唐之河州枹音膚辛未以大司農山陽司馬苞為太尉冬十月戊子朔日有食之凉州刺史皮楊姓譜皮樊仲皮之後又鄭有上卿子皮出于罕氏擊羌於狄道大敗死者八百餘人考異曰紀作皮陽今從西羌傳予按隴西郡舊治狄道去年徙襄武則其地已弃而不有矣是歲郡國十五地震

二年春護羌校尉龐參以恩信招誘諸羌號多等帥衆

降（帥讀曰率降戶江湖）參遣詣闕賜號多侯印遣之參始還治令居（自張掖徙還令居也）通河西道　零昌分兵寇益州遣中郎將尹就討之　夏四月丙午立貴人滎陽閻氏為皇后（閻后之母鄧宏之姨之同產也故得立）后性妬忌後宮李氏生皇子保后鴆殺李氏（為后廢保張本保後立是為順帝）五月京師旱河南及郡國十九蝗（河南即京師也）六月丙戌太尉司馬苞薨　秋七月辛巳以太僕泰山馬英為太尉　八月遼東鮮卑圍無慮縣（無慮縣屬遼東郡應劭曰慮音閭師古曰即所謂醫無閭按郡國志無慮縣時屬遼東屬國）九月又

攻夫犁營殺縣令賢曰夫犁縣屬遼東屬國故城在今營州東南余按兩漢志遼東郡及遼東屬國皆無夫犁縣令言殺縣令則嘗為縣矣未知賢所據者何書也壬午晦日有食之

尹就擊羌黨呂叔都等蜀人陳省羅横應募刺殺叔都刺七亦翻皆封侯賜錢詔屯騎校尉班雄屯三輔雄超之子也以左馮翊司馬鈞行征西將軍督關中諸郡兵八千餘人龐參將羌胡兵七千餘人與鈞分道並擊零昌參兵至勇士東賢曰勇士縣屬天水郡余按天水時已改為漢陽郡為杜季貢所敗引退敗補邁翻鈞等獨進攻拔丁奚城杜季貢率衆偽逃

鈞令右扶風仲光等收羌禾稼考異曰袁紀作右扶風太守仲嵩今從范書光等違鈞節度散兵深入羌乃設伏要擊之要一遥翻鈞在城中怒而不救冬十月乙未光等兵敗並沒死者三千餘人鈞乃遁還龐參既失期稱病引還皆坐徵下獄下遐稼翻鈞自殺時度遼將軍梁慬亦坐事抵罪校書郎中扶風馬融融以郎中校蘭臺書故稱校書郎中上書稱參慬智能宜宥過責效詔赦參等考異曰慬傳曰慬為度遼將軍明年安定北地上郡皆被羌冦不能自立詔慬發邊兵迎三郡吏民徙扶風界慬即遣南單于兄子優孤塗奴將兵迎之既還慬以塗奴接其家屬有勞輒授以

羌侯印綬坐專擅徵下獄抵罪明年校書郎馬融上書訟惶與參俱惶為度遼將軍在永初四年徙三郡民在五年參下獄在今年不得云明年融訟之也疑傳誤以馬賢代參領護羌校尉復以任尚為中郎將代班雄屯三輔考異曰帝紀冬十月遣任尚屯三輔按西羌傳司馬鈞抵罪後尚乃代雄屯三輔耳復扶又翻懷令虞詡說尚曰說輸芮翻兵法弱不攻彊走不逐飛自然之埶也今虜皆馬騎日行數百里來如風雨去如絶絃以步追之埶不相及所以雖屯兵二十餘萬曠日而無功也為使君計莫如罷諸郡兵各令出錢數千二十人共市一馬以萬騎之衆

逐數千之虜追尾掩截賢曰尾猶尋也予謂尾者隨其後而擊之也掩襲也截邀也其道自窮言虜之路自窮不能捷出而寇掠也便民利事大功立矣尚即上言用其計遣輕騎擊杜季貢於丁奚城破之太后聞虞詡有將帥之畧以為武都太守考異曰詡傳曰羌寇武都太后以詡有將帥之畧遷武都太守又曰賊敗散南入益州本紀元初元年羌寇武都漢中據此似詡以元初元年為武都大守也然按西羌傳龐參抵罪後任尚屯三輔時詡猶為懷令說尚用騎兵袁紀亦云懷令虞詡說尚如范書所言又云上問何從發此計尚表之受於懷令虞詡由是知名遷武都太守以此驗之當在龐參抵罪後也羌衆數千遮詡於陳倉崤谷此崤谷當在陳倉縣界即今之大散關非宏農澠池

縣之峭山也詡即停軍不進而宣言上書請兵須到當發羌聞之乃分鈔傍縣鈔楚交翻詡因其兵散日夜進道兼行百餘里令吏士各作兩竈日增倍之羌不敢逼或問曰孫臏減竈而君增之減竈事見二卷周顯王二十八年臏頻忍翻兵法日行不過三十里以戒不虞前書吉行五十里師行三十里而今日且二百里何也詡曰虜衆多吾兵少徐行則易為所及易以豉翻速進則彼所不測虜見吾竈日增必謂郡兵來迎衆多行速必憚追我孫臏見弱見賢遍翻吾今示彊埶有不同故也既到

郡兵不滿三千而羌衆萬餘攻圍赤亭數十日賢曰赤亭故城在今渭州襄武縣東南有赤亭水予按唐渭州漢隴西郡地漢武都唐階成州地此自是武都之赤亭非渭州之赤亭也又按郡國志武都下辨縣有赤亭即此詡乃令軍中彊弩勿發而潛發小弩羌以為矢力弱不能至并兵急攻詡于是使二十彊弩共射一人發無不中射而亦翻中竹仲翻羌大震退詡因出城奮擊多所傷殺明日悉陳其兵衆令從東郭門出北郭門入貿易衣服回轉數周羌不知其數更相恐動貿音茂更工衡翻詡計賊當退乃潛遣五百餘人於淺水設伏

候其走路訓知賊退過水必踏淺而度因於其處設伏以待之虜果大𠑽因掩擊大破之斬獲甚衆賊由是走散訓乃占相地埶相息亮翻築營壁百八十所招還流亡假賑貧民開通水運訓案行川谷自沮至下辨數十里燒石剪木開漕船道訓始到郡穀石千鹽石八千見户萬三千見存之户也見賢遍翻視事三年米石八十鹽石四百民增至四萬餘户人足家給一郡遂安　十一月庚申郡國十地震　十二月武陵澧中蠻反澧中今澧州地澧音禮州郡討平之　己酉司徒夏勤罷夏户雅翻　庚戌以司空劉愷

為司徒光祿勳袁敞為司空敞安之子也　前虎賁中郎將鄧宏卒（宏自遭母喪去官奉朝請故曰前）宏性儉素治歐陽尚書（漢千乘歐陽生傳伏生尚書由是尚書有歐陽氏學治直之翻）授帝禁中有司奏贈宏驃騎將軍位特進封西平侯（西平縣屬汝南郡）太后追宏雅意不加贈位衣服但賜錢千萬布萬匹兄隲等復辭不受（復扶又翻下同）詔封宏子廣德為西平侯將葬有司復奏發五營輕車騎士禮儀如霍光故事（賢曰霍光薨宣帝遣太中大夫侍御史持節護喪事中二千石修莫府冢上賜玉衣梓宮便房黃腸題湊轀輬車黃屋左纛輕車材官五校士以送葬也）太

石皆不聽但白蓋雙騎門生晚送賢曰白蓋車也晚音晚騎奇寄翻後

以帝師之重兮西平之都鄉封廣德弟甫德為都鄉侯

資治通鑑卷四十九